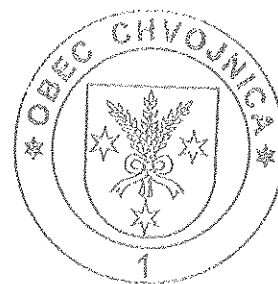


Individuálna výročná správa
Obce Chvojnica
za rok 2015



.....

starosta obce

OBSAH	str.
1. Úvodné slovo starostu obce	3
2. Identifikačné údaje obce	3
3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov	3
4. Poslanie, vízie, ciele	3
5. Základná charakteristika obce	3
5.1. geografické údaje	4
5.2. demografické údaje	4
5.3. ekonomické údaje	4
5.4. ekonomické údaje	4
5.5. symboly obce	4
5.6. história obce	4
5.7. pamiatky	4
5.8. Významné osobnosti obce	4
6. Plnenie funkcií obce(prenesené kompetencie, originálne kompetencie)	
6.1. výchova a vzdelávanie	4
6.2. zdravotníctvo	4
6.3. sociálne zabezpečenie	4
6.4. kultúra	4
6.5. hospodárstvo	5
7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva	5
7.1. plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2015	6
7.2. prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2015	10
7.3. rozpočet na rok 2016 – 2018	10
8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva	12
8.1. majetok	12
8.2. zdroje krytia	12
8.3. pohľadávky	13
8.4. záväzky	13
9. Hospodársky výsledok za rok 2015 – vývoj nákladov a výnosov	14
10. Ostatné dôležité informácie	13
10.1. prijaté granty a transfery	13
10.2. poskytnuté dotácie	14
10.3. významné investičné akcie v roku 2015	14

10.4. predpokladaný budúci vývoj činnosti	14
10.5. udalosti významu po skončení účtovného obdobia	14
10.6. významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotky vystavená	14

1. Úvodné slovo starostu obce

Výročná správa Obce Chvojnice za rok 2015, ktorú Vám predkladám, poskytuje pravdivý a nestranný pohľad na dosiahnuté činnosti a výsledky obce. Ku skončeniu kalendárneho a účtovného roka ku každej organizácii patrí hodnotenie ekonomickej a bežnej činnosti. Vďaka občanom najlepšie vedia zhodnotiť kvalitu odvedenej práce.

2. Identifikačné údaje obce

Názov : Obec Chvojnice

Sídlo : 906 06 Chvojnice

IČO : 00309575

Štatutárny orgán obce : Marian Kollár

Telefón : 034/6283140

Mobil : 0908/758273

Webová stránka : www.chvojnice.sk

3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov

Starosta obce : Marian Kollár

Zástupca starostu obce : Mgr.Roman Pleša

Hlavný kontrolór obce : Ing. Marián Mišík

Obecné zastupiteľstvo : Mgr.Roman Pleša, Rudolf Pleša, Gustáv Gavač, Igor Mišík, Anna Zonová

Komisie : verejno-poriadková komisia

Obecný úrad : 906 06 Chvojnice 1

4. Poslanie, vízie, ciele

Poslanie obce : Poslaním obce Chvojnice je slúžiť obyvateľom obce, efektívne a transparentne vynakladať zdroje pre rozvoj obce a rozvíjať obec pri zachovaní jej tradičnej kultúry.

Vízie obce : Obec Chvojnice sa stane príjemným miestom pre život obyvateľov s centrom ľudovej kultúry regiónu, ktoré láka návštevníkov zo širokého okolia

Ciele : Cieľom obce Chvojnice je podporiť rozvoj obce, vytvoriť priaznivé životné podmienky pre obyvateľov, zvýšiť kvalitu životného prostredia obce a zlepšiť kvalitu života jej obyvateľov, zachovávať a rozvíjať kultúrne dedičstvo.

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

5.1.Geografické údaje

Geografická poloha obce : Obec Chvojnice sa nachádza v západnej časti Slovenskej republiky, na Slovensko – Moravskom pomezí, leží na úpätí Bielych Karpát. Od západu je ohraničené Žalostinskou vrchovinou, od severu Javorinskou pahorkatinou, od východu Myjavskou pahorkatinou a od juhu je chránené tzv.Bračskými bradlami. Charakterickou črtou krajiny tvorby Chvojnice a ich okolia je kopaničiarske osídlenie s rozptýlenými ľudskými obydliami vytvára krásny krajinný celok.

Susedné mestá a obce : Obce Častkov, Sobotište a Vrbovce a mestá Senica a Myjava

Celková rozloha obce : 1 620 ha

Nadmorská výška : v strede obce 393 m.n.m. vrch Žalostiná 622 m.n.m.

5.2.Demografické údaje

Hustota a počet obyvateľov : Ku koncu roka 2006 žilo v obci Chvojnice 389 obyvateľov, z toho 52,4% tvorili ženy a 47,6% muži, čo korešponduje s celoslovenským priemerom. Z celkového počtu obyvateľov tvorilo za rok 2006 produktívne obyvateľstvo 59.9%. Počet obyvateľov sa čoraz viac znižuje. Starí ľudia zomierajú, deti sa nerodia a mladí ľudia odchádzajú do miest za prácou. Na porovnanie v roku 1961 bolo 579 obyvateľov, v roku 1970 – 566, rok 2001 – 420 a k 31.12.2015 bolo 352 obyvateľov.

Národnostná štruktúra : slovenská, česká

Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského významu : katolíci, baptisti a evanjelici

5.3. Ekonomické údaje

Nezamestnanosť v obci : V obci je ekonomicky aktívnych 137 obyvateľov

Nezamestnanosť v okrese : Pomerne klesajúca

Vývoj nezamestnanosti : klesajúca

5.4. Symboly obce

Erb obce :

Obec Chvojnica vznikla r.1957 zlúčením častí kopaníc patriacich k Vrbovciam, Častkovu a Sobotišťu. Obec má teda tri korene, čo vyjadruje aj jej erb s troma vetvičkami a troma hviezdami. Erb obce Chvojnica má túto podobu: v zelenom štíte tri zlaté, striebornou mašľou previazané ratolesti, sprevádzané dolu a po bokoch zlatými hviezdami.

Vlajka obce :

Vlajka obce pozostáva z deviatich pozdĺžnych pruhov vo farbách žltej, zelenej, žltej, zelenej, bielej, žltej, zelenej a žltej. Vlajka má pomer strán 2,3 a ukončená je tromi cípmi t.j. dvomi zástrihmi do tretiny jej listu.

Pečať obce :

Pečať obce je okrúhla, uprostred s obecným symbolom a kruhopisom OBEC CHVOJNICA. Pečať má priemer 35 mm, čo je v súlade s domácimi zvyklosťami a predpismi o používaní pečiatok s obecnými symbolmi.

5.6. História obce

Prvá písomná zmienka o obci Vrbovce sa nachádza v darovacej listine zo 16.júna 1394. Kráľ Žigmund daroval hrad Branč a príslušné obce svojmu prívržencovi Ctiborovi zo Ctiboríc. Latinský text darovacej listiny uvádza názov „Vrbowich“/Vrbovce/. K vrchu Žalostiná viaže sa aj stará ľudová povesť, ktorá hovorí, že na samom vrchu v neveľkom domčeku žila chudobná žena s dcérou. Dcéra bola krásna ako ruža. Matka poslala dcéru po vodu do blízkej studničky, kde pramení potok Chvojnica. Dievča sa dlho nevracalo. Matka trepezlivo čakala ale dcéry nikde. Pochytil ju hnev a tak nahnevaná vyriekla slová“Bodaj by si tam skamenela“. A tak sa aj stalo. Dcéra sa premenila v chladný plačúci kameň a od tých čias viať na tomto vrchu vietor a bolo počuť plač matky i skamenelej dcéry. Ozýva sa žalosť v podobe ujúkania vetra.

5.7. Pamiatky : Jedinou stavebnou pamiatkou je baptistický kostol postavený v roku 1895.

5.8. Výchova a vzdelávanie

Deti do materskej a základnej školy chodia do susednej obce Vrbovce. Zdravotnú starostlivosť zabezpečuje obec Vrbovce, kde je zdravotné stredisko, na ktoré finančne prispievame. Ročne výpočtom na 1 obyvateľa. Ordinuje všeobecný a detský lekár v jednej osobe pani Mudr. Skalická a gynekologická ambulancia

6. Plnenie funkcií obce /prenesené kompetencie,originálne kompetencie/

6.4. Kultúra

Obec žije skromným kultúrno-spoločenským životom. V obci vyvíjajú činnosť kluby, spolky a združenia:

- Poľovné združenie
- Slovenský červený kríž
- Únia žien
- Dobrovoľný hasičský zbor
- TJ FO Kopaničiar Chvojnica

6.5. Hospodárstvo

Najvýznamnejší poskytovatelia služieb v obci:

Pohostinstvo Cafe Bar – Alžbeta Plešová

Najvýznamnejšia poľnohospodárska výroba v obci :

Pestovanie obilnín a krmovín

7. Rozpočet obce na rok 2015 a jeho plnenie

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2015. Obec v roku 2015 zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2015 bol zostavený ako vyrovnaný. Bežný rozpočet bol zostavený ako vyrovnaný a kapitálový rozpočet ako vyrovnaný.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2015.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 5.12.2014 uznesením č.7/14

Rozpočet bol zmenený štyrikrát:

- prvá zmena schválená dňa 17.4.2015 uznesením č. 11/15
- druhá zmena schválená dňa 12.6.2015 uznesením č. 16/15
- tretia zmena schválená dňa 14.9.2015 uznesením č.23/15
- štvrtá zmena schválená dňa 11.12.2015 uznesením č.31/15

Rozpočet obce k 31.12.2015 v eurách

	Rozpočet	Rozpočet po zmenách
Príjmy celkom	223 120	260 945
z toho :		
Bežné príjmy	94 120	115 482
Kapitálové príjmy	67 000	83 463
Finančné príjmy	62 000	62 000
Výdavky celkom	223 120	260 945
z toho :		
Bežné výdavky	94 120	115 482
Kapitálové výdavky	67 000	83 463
Finančné operácie výdavkové	62 000	62 000
Rozpočet obce	223 120	260 945

7.1. Plnenie príjmov za rok 2015 v eurách

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
223 120	194 987	

1) Bežné príjmy - daňové príjmy:

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
77 877	80 477	

2) Bežné príjmy - nedaňové príjmy:

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
5 870	10 543	

3) Bežné príjmy - ostatné príjmy:

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
1 010		

Obec prijala nasledovné granty a transfery:

P.č.	Poskytovateľ	Suma v EUR	Účel
1.	MV SR	121,11	Úhrada nákladov na úseku hl.pobytu občanov
2.	KÚŽP Trenčín	34,36	V oblasti životného prostredia
3.	Krajský stavebný úrad	341,31	Spoločný stavebný úrad
		15,85	Účelové komunikácie

Granty a transfery boli účelovo viazané a boli použité v súlade s ich účelom.

4) Kapitálové príjmy:

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
67 000	80 546	

5) Príjmové finančné operácie:

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
62 000	18 645	

7.1. Čerpanie výdavkov za rok 2015 v eurách

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
223 120	182 493	

1) Bežné výdavky:

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
94 120	91 647	

v tom :

Funkčná klasifikácia	Rozpočet	Skutočnosť	% plnenia
Výdavky verejnej správy	71 270	69 225	
Ochrana životného prostredia	18 200	13 377	
Rekreácia, kultúra a náboženstvo	4 650	9 045	
Spolu	94 120	91 647	

2) Kapitálové výdavky :

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
67 000	83 462	

v tom :

3) Výdavkové finančné operácie :

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
0	0	

7.3. Plán rozpočtu na roky 2016 - 2018

7.3.1 Príjmy celkom

	Skutočnosť k 31.12.2015	Plán na rok 2016	Plán na rok 2017	Plán na rok 2018
Príjmy celkom	194 987	223 120	223 120	223 120
z toho :				
Bežné príjmy	80 477	94 120	94 120	94 120
Kapitálové príjmy	80 546	67 000	67 000	67 000
Finančné príjmy	18 645	62 000	62 000	62 000

7.3.2 Výdavky celkom

	Skutočnosť k 31.12.2015	Plán na rok 2016	Plán na rok 2017	Plán na rok 2018
Výdavky celkom	182 493	223 120	223 120	223 120
z toho :				
Bežné výdavky	91 647	94 120	94 120	94 120
Kapitálové výdavky	83 462	67 000	67 000	67 000
Finančné výdavky		62 000	62 000	62 000

7.2. Hospodárenie obce a rozdelenie prebytku hospodárenia za rok 2015

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2015
Bežné príjmy spolu	194 987
z toho : bežné príjmy obce	80 477
Bežné výdavky spolu	182 493
z toho : bežné výdavky obce	91 647
Bežný rozpočet	
Kapitálové príjmy spolu	80 546
z toho : kapitálové príjmy obce	80 546
Kapitálové výdavky spolu	83 462
z toho : kapitálové výdavky obce	83 462
Kapitálový rozpočet	
Prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	
Vylúčenie z prebytku	638,49
Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	
Príjmy z finančných operácií	0

Výdavky z finančných operácií	0
Rozdiel finančných operácií	
PRÍJMY SPOLU	194 987
VÝDAVKY SPOLU	182 493
Hospodárenie obce	
Vylúčenie z prebytku	638,49

Prebytok rozpočtu v sume EUR zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, navrhujeme použiť na:

- tvorbu rezervného fondu 638,49 EUR

8. Bilancia aktív a pasív v eurách

8.1 AKTÍVA

Názov	Skutočnosť k 31.12. 2014	Skutočnosť k 31.12.2015	Predpoklad rok 2016	Predpoklad rok 2017
Majetok spolu	160 821,92	289 714,66	290 000,00	290 000,00
Neobežný majetok spolu	148 825,43	284 084,77	272 500,00	272 500,00
z toho :				
Dlhodobý nehmotný majetok	0	0	0	0
Dlhodobý hmotný majetok	148 825,43	284 084,77	272 500,00	272 500,00
Dlhodobý finančný majetok				
Obežný majetok spolu	11 883,31	5 629,89	17 500,00	17 500,00
z toho :				
Zásoby	0	0	0	0
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0	0	0	0
Dlhodobé pohľadávky	0	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky	622,21	453,80	500,00	500,00
Finančné účty	11 261,10	5 176,09	17 000,00	17 000,00
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0	0	0	0
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0	0	0	0
Časové rozlíšenie	113,18	0	0	0

8.2 PASÍVA

Názov	Skutočnosť k 31.12. 2014	Skutočnosť k 31.12.2015	Predpoklad rok 2016	Predpoklad rok 2017
Vlastné imanie a záväzky spolu	160 821,92	289 714,66	290 000,00	290 000,00
Vlastné imanie	49 824,33	190 487,98	195 000,00	195 000,00

z toho :				
Oceňovacie rozdiely	0	0	0	0
Fondy	0	0	0	0
Výsledok hospodárenia	49 824,33	190 487,98	195 000,00	195 000,00
Závazky	22 731,33	10 037,43	11 770,00	11 770,00
z toho :				
Rezervy	529,00	516,00	1 700,00	1 700,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	10 000,00	4 537,60	5 000,00	5 000,00
Dlhodobé záväzky	18,59	67,42	70,00	70,00
Krátkodobé záväzky	4 818,16	4 916,41	5 000,00	5 000,00
Bankové úvery a výpomoci	7 365,58	0	0	0
Časové rozlíšenie	88 266,26	89 189,25	83 230,00	83 230,00

8. Vývoj pohľadávok a záväzkov v eurách

8.3. Pohľadávky

Pohľadávky	Stav k 31.12 2014	Stav k 31.12 2015
Pohľadávky do lehoty splatnosti	622,21	453,80
Pohľadávky po lehote splatnosti	0	0

8.4 Záväzky

Záväzky	Stav k 31.12 2014	Stav k 31.12 2015
Záväzky do lehoty splatnosti	4 836,75	4 983,83
Záväzky po lehote splatnosti	0	0

9. Hospodársky výsledok v eurách

Názov	Skutočnosť k 31.12. 2014	Skutočnosť k 31.12.2015	Predpoklad rok 2016	Predpoklad rok 2017
Náklady	92 256,91	109 128,99	110 500,00	110 500,00
50 – Spotrebované nákupy	11 005,08	24 666,78	25 000,00	25 000,00
51 – Služby	18 703,24	18 739,53	37 000,00	37 000,00
52 – Osobné náklady	55 203,83	45 420,42	47 000,00	47 000,00
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	0	0	0	0

55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	5 838,00	18 921,00	19 500,00	19 500,00
56 – Finančné náklady	623,44	381,15	0	0
57 – Mimoriadne náklady	0	0	0	0
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	883,17	1 000,00	0	0
59 – Dane z príjmov	0,15	0,11	0	0
Výnosy	101 432,06	254 712,07	255 824,00	255 824,00
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	0	0	0	0
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb	0	0	0	0
62 – Aktivácia	0	0	0	0
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	78 102,97	84 489,83	87 000,00	87 000,00
64 – Ostatné výnosy	2 690,00	76 005,66	77 000,00	77 000,00
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	0	529,00	800,00	800,00
66 – Finančné výnosy	1,17	3,82	24,00	24,00
67 – Mimoriadne výnosy	0	0	0	0
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	20 637,92	93 683,69	98 000,00	98 000,00
Hospodársky výsledok / + kladný HV, - záporný HV /	9 175,15	145 583,08	150 000,00	150 000,00

Hospodársky výsledok kladný v sume 145 583,08 € bol zúčtovaný na účet 428 – Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov.

10. Ostatné dôležité informácie

10.1 Prijaté granty a transfery

V roku 2015 obec prijala nasledovné granty a transfery:

Poskytovateľ	Účelové určenie grantov a transferov	Suma prijatých prostriedkov v EUR
MV SR	Úhrada nákladov na úseku hlásenia pobytu obč.	121,11
KSÚ Trenčín	Transfer v oblasti stavebného poriadku	341,31
	Účelová dotácia	15,85
KÚ ŽP Trenčín	Transfer v oblasti životného prostredia	34,36

10.2 Poskytnuté dotácie

V roku 2015 obec poskytla zo svojho rozpočtu dotácie v zmysle VZN č.3/2016 o poskytovaní dotácií z rozpočtu obce:

Prijímateľ dotácie	Účelové určenie dotácie	Suma poskytnutých prostriedkov v EUR
TJ Kopaničiar Chvojnice	Záloha na rozhodcov, úhrada elek.energie	1 000

10.3. Významné investičné akcie v roku 2015

Najvýznamnejšie investičné akcie realizované v roku 2015:

Odvodnenie kultúrneho domu

10.4 Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Predpokladané investičné akcie realizované v budúcich rokoch:

Rekonštrukcia kultúrneho domu

10.5 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia.

10.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená.

Vypracoval: Šišková

Predkladá: Marian Kollár, starosta

V Chvojnici dňa 9.5.2016

Prílohy:

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky
- Výrok audítora k individuálnej účtovnej závierke

Dodatok správy audítora
o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou
v zmysle ustanovenia §23 ods. 5 zákona č.540/2007 Z.z.

Obecnému zastupiteľstvu obce Chvojnica

- I. Overili sme pripojenú účtovnú závierku obce Chvojnica k 31.decembru 2015, ku ktorej sme dňa 9.6.2016 vydali správu nezávislého audítora a v ktorej sme vyjadrili svoj názor v nasledujúcom znení:

Základ pre podmienený názor

Obec vykázala v súvahe nesprávne informácie na účte 384 - Výnosy budúcich období. Prijatý kapitálový transfer z Environmentálneho fondu na „Rozšírenie systematického separovaného zberu v obci Chvojnica“ nezaúčtovala účtovná jednotka na účte 384, čím podhodnotila pasíva obce o sumu 68 457,00 EUR.

Podmienený názor

Podľa nášho názoru, okrem vplyvu skutočností opísaných v odseku Základ pre podmienený názor, účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie obce Chvojnica k 31. decembru 2015 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

- II. Overili sme súlad výročnej správy s vyššie uvedenou účtovnou závierkou. Za správnosť zostavenia výročnej správy je zodpovedný štatutárny orgán obce. Našou úlohou je overiť súlad výročnej správy s účtovnou závierkou a na základe toho vydať dodatok správy audítora o súlade výročnej správy s účtovnou závierkou. Overenie sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardami. Tieto štandardy požadujú, aby audítor naplánoval a vykonal overenie tak, aby získal primerané uistenie, že informácie uvedené vo výročnej správe, ktoré sú predmetom zobrazenia v účtovnej závierke, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s príslušnou účtovnou závierkou.

Informácie uvedené vo výročnej správe na stranách 10-12 sme posúdili s informáciami uvedenými v účtovnej závierke k 31.decembru 2015. Iné údaje a informácie, ako účtovné informácie získané z účtovnej závierky a účtovných kníh sme neoverovali. Sme presvedčení, že vykonané overovanie poskytuje dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Podľa nášho názoru sú účtovné informácie uvedené vo výročnej správe obce Chvojníca v súlade s účtovnou závierkou k 31.decembru 2015.

Senica, 9. júna 2016

RVC Senica s.r.o.
M.Nešpora 925/8
905 01 Senica
Licencia SKAU č.302
OR Okresného súdu Trnava
odd. Sro, vložka č.14727/T



A handwritten signature in black ink, appearing to read "Urbanová".

Ing. Terézia Urbanová
Zodpovedný audítor
Licencia SKAU č.658

Správa nezávislého audítora
o overení účtovnej závierky zostavenej k 31.12.2015

Obecnému zastupiteľstvu

O B C E

C H V O J N I C A

J Ú N 2016

Správa nezávislého audítora

Obečnému zastupiteľstvu obce

CHVOJNICA

Správa k účtovnej závierke

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky účtovnej jednotky obce Chvojnica, IČO: 00309575, ktorá obsahuje súvahu k 31.decembru 2015, výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Starosta obce je zodpovedný za zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so Zákonom č.431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) a za interné kontroly, ktoré považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Starosta obce je zodpovedný za dodržiavanie povinností podľa Zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlách“).

Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s medzinárodnými audítorskými štandardami. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti. Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke.

Súčasťou auditu je aj overenie dodržiavania povinností obce Chvojnica podľa požiadaviek zákona o rozpočtových pravidlách a v rozsahu, v ktorom zákon o rozpočtových pravidlách ukladá audítorovi toto overenie vykonať.

Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky účtovnej jednotky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol vypracovať audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však na účely vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej zahŕňa zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom účtovnej jednotky, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Základ pre podmienený názor

Obec vykázala v súvahe nesprávne informácie na účte 384 - Výnosy budúcich období. Prijatý kapitálový transfer z Environmentálneho fondu na „Rozšírenie systematického separovaného zberu v obci Chvojníca“ nezaúčtovala účtovná jednotka na účte 384, čím podhodnotila pasíva obce o sumu 68 457,00 EUR.

Podmienený názor

Podľa nášho názoru, okrem vplyvu skutočností opísaných v odseku Základ pre podmienený názor, účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie obce Chvojníca k 31. decembru 2015 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

Správa o ďalších požiadavkách zákonov a predpisov

Na základe overenia dodržiavania povinností podľa požiadaviek zákona o rozpočtových pravidlách, platných v SR pre územnú samosprávu v znení neskorších predpisov konštatujeme, že obec Chvojníca konala v súlade s požiadavkami zákona o rozpočtových pravidlách.

Senica, 9. júna 2016

RVC Senica s.r.o.
M.Nešpora 925/8
905 01 Senica
Licencia SKAU č.302
OR Okresného súdu Trnava
odd. Sro, vložka č.14727/T



Ing. Terézia Urbanová
Zodpovedný audítor
Licencia SKAU č.658